

說無垢稱經卷第五

蓋五

唐三藏法師玄奘奉詔譯

香臺佛品第十

時舍利子作是思惟食時將至此摩訶薩說法未起我等聲聞及諸菩薩當於何食時無

垢稱知彼尋思便告之曰大德如來為諸聲

聞說八解脫仁者已住勿以財食染汙其心

而聞正法若欲食者且待須臾當令皆得未

曾有食時無垢稱便入如是微妙寂定發起

如是殊勝神通示諸菩薩大聲聞眾上方界

分去此佛土過四十二殞伽沙等諸佛世界

有佛世界名一切妙香其中有佛號最上香

臺今現在彼安隱住持彼世界中有妙香氣

比餘十方一切佛土人天之香最為第一彼

有諸樹皆出妙香普熏方域一切周滿彼中

無有二乘之名唯有清淨大菩薩眾而彼如來為其說法彼世界中一切臺觀宮殿經行園林衣服皆是種種妙香所成彼佛世尊及菩薩眾所食香氣微妙第一普熏十方無量佛土時彼如來與諸菩薩方共坐食彼有天子名曰香嚴已於大乘深心發趣供養承事彼土如來及諸菩薩時此大眾一切皆覩彼界如來與諸菩薩方共坐食如是等事時無垢稱遍告一切菩薩眾言汝等大士誰能往彼取妙香食以妙吉祥威神力故諸菩薩眾咸皆默然時無垢稱告妙吉祥汝今云何於此大眾而不加護令其乃爾妙吉祥言居士汝今不應輕毀諸菩薩眾如佛所言勿輕未學時無垢稱不起于牀居眾會前化作菩薩身真金色相好莊嚴威德光明蔽於眾會而

告之曰汝善男子宜往上方去此佛土過四十二殞伽沙等諸佛世界有佛世界名一切妙香其中有佛號最上香臺與諸菩薩方共坐食汝往到彼頂禮佛足應作是言於此下方有無垢稱稽首雙足敬問世尊少病少惱

蓋五

二

起居輕利氣力康和安樂住不遙心右遶多百千市頂禮雙足作如是言願得世尊所食之餘當於下方堪忍世界施作佛事令此下劣欲樂有情當欣大慧亦使如來無量功德名稱普聞時化菩薩於衆會前上昇虛空舉衆皆見神通迅疾經須臾頃便到一切妙香世界頂禮最上香臺佛足又聞其言下方菩薩名無垢稱稽首雙足敬問世尊少病少惱起居輕利氣力康和安樂住不遙心右遶多百千市頂禮雙足作如是言願得世尊所食

之餘當於下方堪忍世界施作佛事令此下劣欲樂有情當欣大慧亦使如來無量功德名稱普聞時彼上方菩薩衆會見化菩薩相好莊嚴威德光明微妙殊勝歎未曾有今此大士從何處來堪忍世界爲在何所云何名爲下劣欲樂尋問最上香臺如來惟願世尊爲說斯事佛便告曰諸善男子於彼下方去此佛土過四十二殞伽沙等諸佛世界有佛世界名曰堪忍其中佛號釋迦牟尼如來應正等覺今現在彼安隱住持居五濁世爲諸下劣欲樂有情宣揚正法彼有菩薩名無垢稱已得安住不可思議解脫法門爲諸菩薩開示妙法遣化菩薩來至此間稱揚我身功德名號并贊此土衆德莊嚴令彼菩薩善根增進彼菩薩衆咸作是言其德何如乃作是

蓋五

三

化大神通力無畏若斯彼佛告言諸善男子
是大菩薩成就殊勝大功德法一刹那頃化
作無量無邊菩薩遍於十方一切國土皆遣
其往施作佛事利益安樂無量有情於是最
上香臺如來以能流出衆妙香器盛諸妙香
所熏之食授無垢稱化菩薩手時彼佛土有
九百萬大菩薩僧同時舉聲請於彼佛我等
欲與此化菩薩俱往下方堪忍世界瞻仰釋
迦牟尼如來禮敬供事聽聞正法并欲瞻仰
禮敬供事彼無垢稱及諸菩薩惟願世尊加
護聽許彼佛告曰諸善男子汝便可往今正
是時汝等皆應自攝身香入堪忍界勿令彼
諸有情醉悶放逸汝等皆應自隱色相入堪
忍界勿令彼諸菩薩心生媿恥汝等於彼堪
忍世界勿生劣想而作障礙所以者何諸善

男子一切國土皆如虛空諸佛世尊爲欲成
熟諸有情故隨諸有情所樂示現種種佛土
或染或淨無決定相而諸佛土實皆清淨無
有差別時化菩薩受滿食器與九百萬諸菩
薩僧承彼佛威神及無垢稱力於彼界沒經
須臾頃至於此土無垢稱室欬然而現時無
垢稱化九百萬師子之座微妙莊嚴與前所
坐諸師子座都無有異令諸菩薩皆坐其上
時化菩薩以滿食器授無垢稱如是食器妙
香普熏廣嚴大城及此三千大千世界無量
無邊妙香熏故一切世界香氣芬馥廣嚴大
城諸婆羅門長者居士人非人等聞是香氣
得未曾有驚歎無量身心踊悅時此城中離
咄毗王名爲月蓋與八萬四千離咄毗種種
種莊嚴悉來入于無垢稱室見此室中諸善

薩衆其數甚多諸師子座高廣嚴飾生大歡
喜歎未曾有禮諸菩薩及大聲聞却住一面
時諸地神及虛空神并欲色界諸天子衆聞
是妙香各與眷屬無量百千悉來入于無垢
稱室時無垢稱便語尊者舍利子等諸大聲
聞尊者可食如來所施甘露味食如是食者
大悲所熏勿以少分下劣心行而食此食若
如是食定不能消時衆會中有劣聲聞作如
是念此食甚少云何充足如是大衆時化菩
薩便告之言勿以汝等自少福慧測量如來
無量福慧所以者何四大海水乍可有竭是
妙香食終無有盡假使無量大千世界一切
有情一一搏食其食搏量等妙高山如是搏
食或經一劫或一劫餘猶不能盡所以者何
如是食者是無盡戒定慧解脫解脫知見所

生如來所食之餘無量三千大千世界一切
有情經百千劫食此香食終不能盡於是大
衆皆食此食悉得充滿而尚有餘時諸聲聞
及諸菩薩并人天等一切衆會食此食已其
身安樂譬如一切安樂莊嚴世界菩薩一切
安樂之所住持身諸毛孔皆出妙香譬如一
切妙香世界衆妙香樹常出無量種種妙香
時無垢稱問彼上方諸來菩薩汝等知不彼
土如來於其世界爲諸菩薩云何說法彼諸
菩薩咸共答言我土如來不爲菩薩文詞說
法但以妙香令諸菩薩皆悉調伏彼諸菩薩
各各安坐妙香樹下諸妙香樹各各流出種
種香氣彼諸菩薩聞斯妙香便獲一切德莊
嚴定獲此定已即具一切菩薩功德時彼上
方諸來菩薩問無垢稱此土如來釋迦牟尼

蓋五

五

為諸有情云何說法無垢稱曰此土有情一切剛強極難調化如來還以種種能伏剛強語言而調化之云何名為種種能伏剛強語言謂為宣說此是地獄趣此是傍生趣此是餓鬼趣此是無暇生此是諸根缺此是身惡行是身惡行果此是語惡行是語惡行果此是意惡行是意惡行果此是斷生命是斷生命果此是不與取是不與取果此是欲邪行是欲邪行果此是虛誑語是虛誑語果此是離間語是離間語果此是麤惡語是麤惡語果此是雜穢語是雜穢語果此是貪欲是貪欲果此是瞋恚是瞋恚果此是邪見是邪見果此是慳吝是慳吝果此是毀戒是毀戒果此是瞋恨是瞋恨果此是懈怠是懈怠果此是心亂是心亂果此是愚癡是愚癡果此受

所學此越蓋五所學此特別解脫此犯別解脫此是應作此非應作此是瑜伽此非瑜伽此是永斷此非永斷此是障礙此非障礙此是犯罪此是出罪此是雜染此是清淨此是正道此是邪道此是善此是惡此是世間此出世間此是有罪此是無罪此是有漏此是無漏此是有為此是無為此是功德此是過失此是有苦此是無苦此是有樂此是無樂此可厭離此可欣樂此可棄捨此可修習此是生死此是涅槃如是等法有無量門此土有情其心剛強如來說此種種法門安住其心令其調伏譬如象馬懶悞不調加諸楚毒乃至徹骨然後調伏如是此土剛強有情極難調伏如來方便以如是等苦切言詞懇懃誨喻然後調伏趣入正法時波上方諸來菩薩聞

是說已得未曾有皆作是言甚奇世尊釋迦牟尼能爲難事隱覆無量尊貴功德示現如是調伏方便成熟下劣貧匱有情以種種門調伏攝益是諸菩薩居此佛土亦能堪忍種種勞倦成就最勝希有堅牢不可思議大悲

蓋五

七

精進助揚如來無上正法利樂如是難化有情無垢稱言如是大士誠如所說釋迦如來能爲難事隱覆無量尊貴功德不憚劬勞方便調伏如是剛強難化有情諸菩薩衆生此佛土亦能堪忍種種勞倦成就最勝希有堅牢不可思議大悲精進助揚如來無上正法利樂如是無量有情大士當知堪忍世界行菩薩行饒益有情經於一生所得功德多於一切妙香世界百千大劫行菩薩行饒益有情所得功德所以者何堪忍世界略有千種

修集善法餘十方界清淨佛土之所無有何等爲十一以惠施攝諸貧窮二以淨戒攝諸毀禁三以忍辱攝諸瞋恚四以精進攝諸懈怠五以靜慮攝諸亂意六以勝慧攝諸愚癡七以說除八無暇法普攝一切無暇有情八以宣說大乘正法普攝一切樂小法者九以種種殊勝善根普攝未種諸善根者十以無上四種攝法恒常成熟一切有情是爲十種修集善法此堪忍界悉皆具足餘十方界清淨佛土之所無有時彼佛土諸來菩薩復作是言堪忍世界諸菩薩衆成就幾法無毀無傷從此命終生餘淨土無垢稱言堪忍世界諸菩薩衆成就八法無毀無傷從此命終生餘淨土何等爲八一者菩薩如是思惟我於有情應作善事不應於彼希望善報二者若

薩如是思惟我應代彼一切有情受諸苦惱
我之所有一切善根悉迴施與三者菩薩如
是思惟我應於彼一切有情其心平等心無
罣礙四者菩薩如是思惟我應於彼一切有
情摧伏憍慢敬愛如佛五者菩薩信解增上
於未聽受甚深經典蓋五暫得聽聞無疑無謗六
者菩薩於他利養無嫉妬心於已利養不生
憍慢七者菩薩調伏自心常省已過不譏他
犯八者菩薩恒無放逸於諸善法常樂尋求
精進修行菩提分法堪忍世界諸菩薩眾若
具成就如是八法無毀無傷從此命終生餘
淨土其無垢稱與妙吉祥諸菩薩等於大衆
中宣說種種微妙法時百千衆生同發無上
正等覺心十千菩薩悉皆證得無生法忍
菩薩行品第十一

佛時猶在菴羅衛林爲衆說法於衆會處其
地欻然廣博嚴淨一切大衆皆現金色時阿
難陀即便白佛世尊此是誰之前相於衆會
中欻然如是廣博嚴淨一切大衆皆見金色
佛告具壽阿難陀曰是無垢稱與妙吉祥將
諸大衆恭敬圍遶發意欲來赴斯衆會現此
前相時無垢稱語妙吉祥我等今應與諸大
士詣如來所頂禮供事瞻仰世尊聽受妙法
妙吉祥曰今正是時可同行矣時無垢稱現
神通力令諸大衆不起本處并師子座住右
掌中往詣佛所到已置地恭敬頂禮世尊雙
足右遶七匝却住一面向佛合掌儼然而立
諸大菩薩下師子座恭敬頂禮世尊雙足右
遶三匝却住一面向佛合掌儼然而立諸大
聲聞釋梵護世四天王等亦皆避座恭敬頂

禮世尊雙足却住一面向佛合掌儼然而立
於是世尊如法慰問諸菩薩等一切大眾作
是告言汝等大士隨其所應各復本座時諸
大眾蒙佛教勅各還本座恭敬而坐爾時世
尊告舍利子汝見最勝菩薩大士自在神力
之所爲乎舍利子言唯然已見世尊復問汝
起何想舍利子言起難思想我見大士不可
思議於其作用神力功德不能算數不能思
惟不能稱量不能述歎時阿難陀即便白佛
今所聞香昔所未有如是香者爲是誰香佛
告之言是諸菩薩毛孔所出時舍利子語阿
難陀我等毛孔亦出是香阿難陀曰如是妙
香仁等身內何緣而有舍利子言是無垢稱
自在神力遣化菩薩往至上方最上香臺如
來佛土請得彼佛所食之餘來至室中供諸

大眾其間所有食此食者一切毛孔皆出是
香時阿難陀問無垢稱是妙香氣當住久如
無垢稱言乃至此食味皆消盡其香猶住阿
難陀曰如是所食其經久如當皆消盡無垢
稱言此食勢分七日七夜住在身中過是已
後乃可漸消雖久未消而不爲患具壽當知
諸聲聞乘未入正性離生位者若食此食要
入正性離生位已然後乃消未離欲者若食
此食要得離欲然後乃消未解脫者若食此
食要心解脫然後乃消諸有大乘菩薩種性
未發無上菩提心者若食此食要發無上菩
提心已然後乃消已發無上菩提心者若食
此食要當證得無生法忍然後乃消其已證
得無生忍者若食此食要當安住不退轉位
然後乃消其已安住不退位者若食此食要

當安住一生繫位然後乃消具壽當知譬如世間有大藥王名最上味若有衆生遇遭諸毒遍滿身者與令服之乃至諸毒未皆除滅是大藥王猶未消盡諸毒滅已然後乃消食此食者亦復如是乃至一切煩惱諸毒未皆除滅如是所食猶未消盡煩惱滅已然後乃消阿難陀言不可思議如是大士所致香食能爲衆生作諸佛事佛即告言如是如是如汝所說不可思議此無垢稱所致香食能爲衆生作諸佛事爾時佛復告阿難陀如無垢稱所致香食能爲衆生作諸佛事如是於餘十方世界或有佛土以諸光明而作佛事或有佛土以菩提樹而作佛事或有佛土以諸菩薩而作佛事或有佛土以見如來色身相好而作佛事或有佛土以諸化人而作佛事

或有佛土以諸衣服而作佛事十一或有佛土以諸飲食而作佛事十二或有佛土以諸園林而作佛事或有佛土以諸臺觀而作佛事或有佛土以其虛空而作佛事所以者何由諸有情因此方便而得調伏或有佛土爲諸有情種種文詞宣說幻夢光影水月響聲陽燄鏡像浮雲健達縛城帝網等喻而作佛事或有佛土以其音聲語言文字宣說種種諸法性相而作佛事或有佛土清淨寂寞無言無說無訶無讚無所推求無有戲論無表無示所化有情因斯寂寞自然證入諸法性相而作佛事如是當知十方世界諸佛國土其數無邊所作佛事亦無數量以要言之諸佛所有威儀進止受用施爲皆令所化有情調伏是故一切皆名佛

事又諸世間所有四魔八萬四千諸煩惱門有情之類爲其所惱一切如來即以此法爲諸衆生而作佛事汝今當知如是法門名爲悟入一切佛法若諸菩薩入此法門雖見一切成就無量廣大功德嚴淨佛土不生喜貪

雖見一切無諸功德雜穢佛土不生憂恚於諸佛所發生上品信樂恭敬歎未曾有諸佛世尊一切功德平等圓滿得一切法究竟真實平等性故爲欲成熟差別有情示現種種差別佛土汝今當知如諸佛土雖所依地勝劣不同而上虛空都無差別如是當知諸佛世尊爲欲成熟諸有情故雖現種種色身不同而爲障礙福德智慧究竟圓滿都無差別汝今當知一切如來悉皆平等所謂最上周圓無極形色威光諸相隨好族姓尊貴清淨

蓋五

十二

龍藏

尸羅定慧解脫解脫知見諸力無畏不共佛法大慈大悲大喜大捨利益安樂威儀所行正行壽量說法度脫成熟有情清淨佛土悉皆平等以諸如來一切佛法悉皆平等最上周圍究竟無盡是故皆同名正等覺名爲如來名爲佛陀汝今當知設令我欲分別廣說此三句義汝經劫住無間聽受窮其壽量亦不能盡假使三千大千世界有情之類皆如阿難得念總持多聞第一咸經劫住無間聽受窮其壽量亦不能盡此正等覺如來佛陀三句妙義無能究竟宣揚決擇惟除諸佛如是當知諸佛菩提功德無量無滯妙辯不可思議說是語已時阿難陀白言世尊我從今去不敢自稱得念總持多聞第一佛便告曰汝今不應心生退屈所以者何我自昔來但

說汝於聲聞衆中得念總持多聞第一非於菩薩汝今且止其有智者不應測量諸菩薩事汝今當知一切大海源底深淺猶可測量菩薩智慧念定總持辯才大海無能測者汝等聲聞置諸菩薩所行境界不應思惟於一

黃五

十三

食前是無垢稱示現變化所作神通一切聲聞及諸獨覺百千大劫示現變化神力所作亦不能及時彼上方諸來菩薩皆起禮拜釋迦牟尼合掌恭敬白言世尊我等初來見此佛土種種雜穢生下劣想今皆悔愧捨離是心所以者何諸佛境界方便善巧不可思議爲欲成熟諸有情故如如有情所樂差別如是如是示現佛土唯然世尊願賜少法當還一切妙香世界由此法故常念如來說是語已世尊告彼諸來菩薩言善男子有諸菩薩

解脫法門名有盡無盡汝今敬受當勤修學云何名爲有盡無盡言有盡者即是有爲有生滅法言無盡者即是無爲無生滅法菩薩不應盡其有爲亦復不應住於無爲云何菩薩不盡有爲謂諸菩薩不棄大慈不捨大悲曾所生起增上意樂一切智心繫念寶重而不暫忘成熟有情常無厭倦於四攝事恒不棄捨護持正法不惜身命求習諸善終無厭足常樂安立迴向善巧詢求正法曾無懈倦敷演法教不作師捲常欣瞻仰供事諸佛故受生死而無怖畏雖遇興衰而無欣戚於諸未學終不輕陵於已學者敬愛如佛於煩惱雜能如理思於遠離樂能不耽染於已樂事曾無味著於他樂事深心隨喜於所修習靜慮解脫等持等至如地獄想而不味著於所

遊歷界趣生死如宮苑想而不厭離於乞求者生善友想捨諸所有皆無顧吝於一切智起迴向想於諸毀禁起救護想於波羅蜜多如父母想速令圓滿於菩提分法如翼從想不令究竟於諸善法常勤修習於諸佛土恒

蓋五

十四

樂莊嚴於他佛土深心欣讚於自佛土能速成就為諸相好圓滿莊嚴修行清淨無礙大施為身語心嚴飾清淨遠離一切犯戒惡法為令身心堅固堪忍遠離一切忿恨煩惱為令所修速得究竟經劫無數生死流轉為令自心勇猛堅住聽佛無量功德不倦為欲永害煩惱怨敵方便修治般若刀仗為欲荷諸有情重擔於蘊界處求遍了知為欲摧伏一切魔軍熾然精進會無懈怠為欲護持無上正法離慢勤求善巧化智為諸世間愛重受

化常樂習行少欲知足於諸世法恒無雜染而能隨順一切世界於諸威儀恒無毀壞而能示現一切所作發生種種神通妙慧利益安樂一切有情受持一切所聞正法為起妙智正念總持發生諸根勝劣妙智為斷一切

有情疑惑證得種種無礙辯才敷演正法常無擁滯為受人天殊勝喜樂勤修清淨十善業道為正開發梵天道路勸進修行四無量智為得諸佛上妙音聲勸請說法隨喜讚善為得諸佛上妙威儀常修殊勝寂靜三業為

蓋五

十五

令所修念念增勝於一切法心無染滯為善調御諸菩薩僧常以大乘勸衆生學為不失壞所有功德於一切時常無放逸為諸善根展轉增進常樂修治種種大願為欲莊嚴一切佛土常勤修習廣大善根為令所修究竟

無盡常修迴向善巧方便諸善男子修行此法
是名菩薩不盡有爲云何菩薩不住無爲
謂諸菩薩雖行於空而於其空不樂作證雖
行無相而於無相不樂作證雖行無願而於
無願不樂作證雖行無作而於無作不樂作
證雖觀諸行皆悉無常而於善根心無厭足
雖觀世間一切皆苦而於生死故意受生雖
樂觀察內無有我而不畢竟厭捨自身雖樂
觀察外無有情而常化導心無厭倦雖觀涅
槃畢竟寂滅而不畢竟墮於寂滅雖觀遠離
究竟安樂而不究竟厭患身心雖樂觀察無
阿賴耶而不棄捨清白法藏雖觀諸法畢竟
無生而常荷負利衆生事雖觀無漏而於生
死流轉不絕雖觀無行而行成熟諸有情事
雖觀無我而於有情不捨大悲雖觀無生而

於三乘不墮正位雖觀諸法畢竟空寂而不
空寂所修福德雖觀諸法畢竟遠離而不遠
離所修智慧雖觀諸法畢竟無實而常安住
圓滿思惟雖觀諸法畢竟無主而常精勤求
自然智雖觀諸法永無慄懾而於了義安立
佛種諸善男子修行此法是名菩薩不住無
爲又善男子以諸菩薩常勤修集福資糧故
不住無爲常勤修集智資糧故不盡有爲成
就大慈無缺滅故不住無爲成就大悲無缺
滅故不盡有爲利益安樂諸有情故不住無
爲究竟圓滿諸佛法故不盡有爲成滿一切
相好莊嚴佛色身故不住無爲證得一切力
無畏等佛智身故不盡有爲方便善巧化衆
生故不住無爲微妙智慧善觀察故不盡有
爲修治佛土究竟滿故不住無爲佛身安住

常無盡故不盡有爲常作饒益衆生事故不住無爲領受法義無休廢故不盡有爲積集善根常無盡故不住無爲善根力持不斷壞故不盡有爲爲欲成滿本所願故不住無爲於求寂滅不希求故不盡有爲圓滿意樂善清淨故不住無爲增上意樂善清淨故不盡有爲恒常遊戲五神通故不住無爲佛智六通善圓滿故不盡有爲波羅蜜多資糧滿故不住無爲本所思惟未圓滿故不盡有爲集法財寶常無厭故不住無爲不樂希求少分法故不盡有爲堅牢誓願常無退故不住無爲能令誓願究竟滿故不盡有爲積集一切妙法藥故不但無爲隨其所應授法藥故不盡有爲遍知衆生煩惱病故不住無爲息除衆生煩惱病故不盡有爲諸善男子菩薩如

是不盡有爲不住無爲是各安住有盡無盡蓋五解脫法門汝等皆當精勤修學爾時一切妙香世界最上香臺如來佛土諸來菩薩聞說如是有盡無盡解脫門已法教開發勸勵其心皆大歡喜身心踊躍以無量種上妙香華諸莊嚴具供養世尊及諸菩薩并此所說有盡無盡解脫法門復以種種上妙香華散遍三千大千世界香華覆地深沒於膝時諸菩薩恭敬頂禮世尊雙足右繞三匝稱揚讚頌釋迦牟尼及諸菩薩并所說法於此佛土欸然不現經須臾間便還彼國十七

說無垢稱經卷第五

